



12 Cup Coffee Maker

MODEL: CHCM12B



CONTENTS

SAFETY INFORMATION

Important Safety Instructions	3-4
Electrical Requirement	5

SET UP & USE

Installation Guide	6
Know Your Coffee Maker	7
Operation Instructions	8-9

CLEANING & CARE	10
-----------------------	----

TROUBLE SHOOTING & WARRANTY

Before You Call For Service	11
Customer Service	11
Troubleshooting	12
Limited Warranty	13

PRODUCT REGISTRATION

Thank you for purchasing our Commercial Chef product. This easy-to-use manual will guide you in getting the best use of your coffee maker.

Remember to record the model and date code. They are on a label on the bottom of the coffee maker.

Model number

Serial number

Date of purchase

Staple your receipt to your manual. You will need it to obtain warranty service.

SAFETY INFORMATION

DANGER

DANGER - Immediate hazards which **WILL** result in severe personal injury or death

WARNING

WARNING - Hazards or unsafe practices which **COULD** result in severe personal injury or death

CAUTION

CAUTION - Hazards or unsafe practices which **COULD** result in minor personal injury

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING

Warning, to reduce the risk of fire or electric shock,
do not remove cover (or back).

No user-serviceable parts inside.

Repair should be done by authorized service personnel only.

When using electrical appliances, basic safety precautions should be followed, including the following:

1. Read all instructions before using.
2. To protect against electric shock, do not immerse cord, plug, or unit in water or any other liquid.
3. Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts and before cleaning the appliance.
4. To disconnect, turn all controls to OFF, then remove plug from wall outlet.
5. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions or has been dropped or damaged in any manner. Return appliance to authorized service facility for examination, repair or adjustment.
6. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children. Not recommended for use by children.
7. Do not use this appliance for anything other than its intended use.
8. Do not touch hot surfaces. Use handles and knobs.
9. The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock, or personal injury, and will void warranty.
10. Do not use outdoors.
11. Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces, including the stove.
12. Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.

SAFETY INFORMATION

13. Scalding may occur if the cover is lifted or removed during the brewing cycle.
14. Snap the cover securely to the carafe before serving.
15. Carafe is designed for use with this appliance. Never use the carafe on a range top or in a conventional oven. Do not put carafe into a microwave oven.
16. Do not set a hot carafe on a wet or cold surface.
17. Do not use a cracked carafe, or a carafe that has a loose or weakened handle.
18. Do not clean the coffee maker with scouring powders, steel wool pads, or other abrasive materials.

SAVE THESE INSTRUCTIONS
HOUSEHOLD USE ONLY

SAFETY INFORMATION

ELECTRICAL REQUIREMENTS

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to modify the plug in any way.

POWER SUPPLY CORD

1. A short power supply cord is provided to reduce the risk of becoming entangled in or tripping over a longer cord.
2. If the power supply cord is too short, do not use an extension cord. Have a qualified electrician or serviceman to install an outlet near the appliance.
3. If it is absolutely necessary to use longer cord sets or an extension cord, extreme care must be exercised.
 - a) The marked electrical rating of the cord set or extension cord must equal to or be greater than the electrical rating of the appliance. The longer cord should be arranged so that it will not drape over the counter top or table top where it can be pulled on by children or tripped over unintentionally.
 - b) If the appliance is of the grounded type, the extension cord should be a grounding type 3-wire cord.

NOTE: Neither Commercial Chef nor the dealer can accept any liability for damage to the product or personal injury resulting from failure to observe the electrical connection procedures.

INSTALLATION GUIDE

BEFORE USING YOUR COFFEE MAKER

1. Carefully unpack the coffee maker.
2. Remove all packing material from the product.
3. Wash the carafe, water tank, removable filter and wash with warm and lid, soapy water. Rinse and dry. Do not use abrasive cleaners.
4. Place your coffee maker on a flat, level surface, such as a countertop. Plug the unit into a 120 volt 60 Hz AC-only outlet.

NOTE: We recommend that prior to brewing your first pot of coffee, you operate the coffee maker using cold water only without adding any coffee.

Use only cold water - the automatic brewing system has been designed to work only with cold water. Fill water into water tank to the MAX level and brew water for several times without coffee powder, then discard the water. Clean and dry all detachable parts thoroughly according to the section .

SET UP & USE

KNOW YOUR COFFEE MAKER

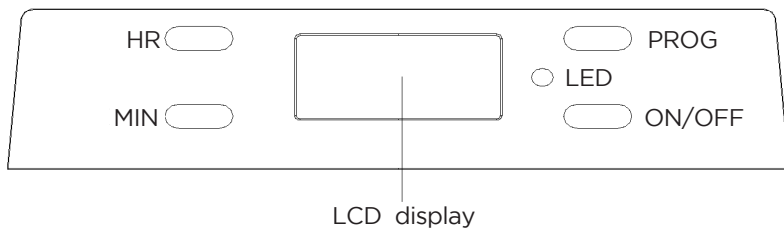
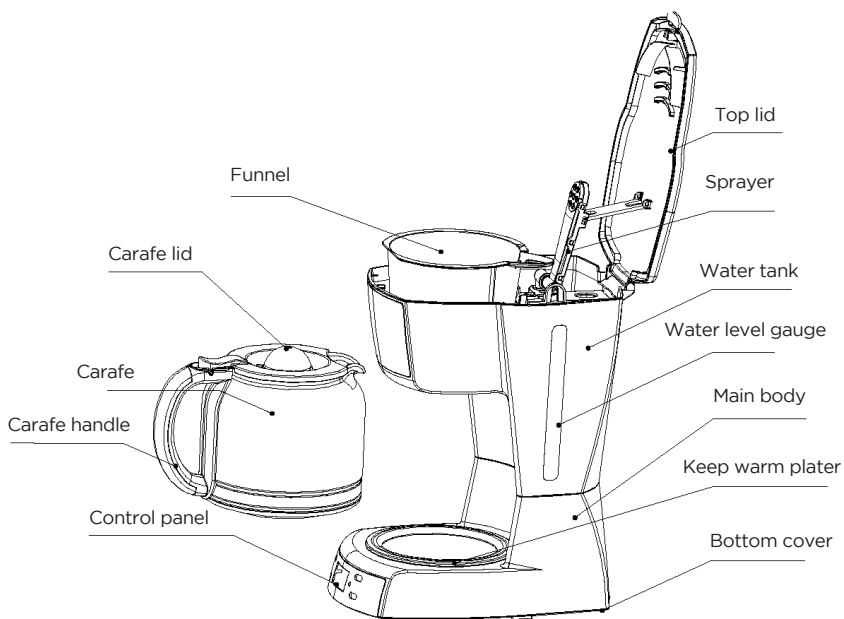


Diagram for instructional purposes only.

SET UP & USE

OPERATION INSTRUCTIONS

OPERATING YOUR COFFEE MAKER/POUR OVER FILLING THE WATER TANK

① MAX

-

②

-

③

-

④

-

⑤

-

⑥ MIN

Water level indicator

NOTE: Never fill above the Max (12 cup) level Use only cold water. The brewing system has been designed to work only with cold water.

Place the glass carafe on the warming plate making sure it is positioned directly below the anti-drip valve.

1. Open the top cover and fill the water tank with drinking water. The water level should not exceed MAX level as indicated on the water gauge.
2. Place the funnel into the funnel support, make sure it is assembled correctly, otherwise the top cover cannot be closed. Place permanent filter in the funnel.
3. Add coffee grounds into permanent filter. Usually, a cup of coffee needs a level spoon of coffee grounds, but you may adjust according to personal taste. Close the top cover completely.
4. Insert the carafe with handle closed onto warming plate horizontally.
5. Plug the power cord into the outlet.
6. When pressing the ON/OFF button, the indicator will be illuminated red as the appliance will then begin working.
7. The brewing process can be interrupted by pressing the ON/OFF button at any time. The appliance will continue brewing once ON/OFF button is pressed again.

NOTE: You can take out carafe, pour and serve at any time. The appliance will stop dripping automatically. But the time cannot exceed 30 seconds.

8. Remove out carafe to serve when finish brewing (about one minute later after the coffee stops dripping out.)
9. When the brewing process is finished, the coffee can be kept warm on the warming plate, the appliance will shut off automatically after two hours if it has not been manually disconnected at the completion of brewing. For an optimum coffee taste, serve it just after brewing.
10. Always turn the coffee maker off and disconnect the power supply when not use.

USING YOUR COFFEE MAKER

1. Plug the power cord into the outlet. The LCD display indicates "12:00".
2. Press ON/OFF button, the LED illuminates in red, and then the appliance begins to work.

NOTE: The brewing process can be interrupted by pressing the ON/OFF button at any time, and the LED will extinguish, indicating your coffee maker is power off.

NOTE: During brewing process, the buttons of "PROG", "HR" and "MIN" are invalid.

3. When the process is finished, if you do not want to serve immediately, keep the coffee maker is energized, the coffee can be kept warm in the keep warm plate and the appliance will be cut off automatically after keeping warm for 2 hours. For an optimum coffee taste, serve it just after brewing.
4. Always turn the coffee maker off and disconnect the power supply when not use.

SET UP & USE

DELAY FUNCTION

To program a future start time, first follow steps 1 to 5 in the above section and then follow the example as follows:

- (1) Press the HR and MIN button to set the present time (real clock), that is 8:10 (See Fig. 1).

NOTE: The time cycle is 24hours.

- (2) Press PROG button one time, the LED will illuminates in blue and flash. (means the coffee make enter the presetting time state.)
- (3) Set the delayed starting time by pressing HR and MIN button repetitively, that is 01:00 (see Fig. 2).
- (4) Press the ON/OFF twice, the LED is illuminated in blue. After a while, the LCD will display the current clock. You may see the automatic start time by pressing PROG.

NOTE: You may cancel the automatic start function by

If you want to change the automatic start time, only following the above 2-4 steps again.

- (5) When the time is due, the LED will illuminate in red and the appliance starts brewing. When the process is finished, if you do not want to serve immediately, keep the coffee maker is energized, the coffee can be kept warm in the keep warm plate and the appliance will be cut off automatically after keeping warm for 2 hours. For an optimum coffee taste, serve it just after brewing.

NOTE: During brewing process, the buttons of "PROG", "HR" and "MIN" are invalid.

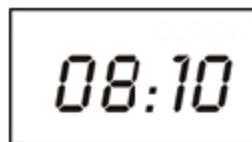


Fig.1

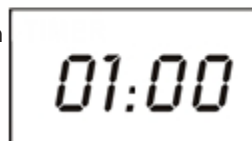


Fig.2

CLEANING AND CARE

CLEANING COFFEE MAKER

CAUTION: Be sure to unplug this appliance before cleaning. To protect against electrical shock, do not immerse cord, plug or unit in water or liquid. After each use, always make sure plug is first removed from wall outlet.

1. Clean all detachable parts after each use in hot sudsy water.
2. Wipe the exterior surface of unit with a soft, damp cloth to remove stains.
3. Water droplets may buildup in the above area of the funnel and drip onto the product base during brewing. To control the dripping, wipe off the area with a clean, dry cloth after each use.
4. Use a damp cloth to gently wipe the keeping warm plate. Never use abrasive cleaner to clean it.

Rinse thoroughly, dry and reassemble all parts.

REMOVING MINERAL DEPOSITS

Calcium build-up frequently occurs in drip coffee makers. This build-up is quite normal and is caused by minerals commonly found in drinking water.

Periodically, your drip coffee maker will need cleaning to remove any calcium or mineral deposits that may form. You will know when your coffee maker requires decalcifying when you notice an obvious slow down in brewing time.

We recommend decalcifying your drip coffee maker with a solution of white vinegar and cold water. A solution of two tablespoons white vinegar in one carafe of cold water works best. Pour the solution into the water reservoir, then close the hinged lid and put the empty carafe into place. Switch the coffee maker on, and allow the coffee maker to “brew” the vinegar solution.

When the vinegar solution has finished brewing, empty the carafe and rinse it out with clean water. Refill the water reservoir with cold water only, and run another “brew” cycle. This will rinse out any remaining vinegar solution. If necessary, a second “brew” of water can be performed.

We strongly recommend decalcifying your drip coffee maker any time the brewing time slows down or when you begin to notice excessive steaming. The frequency of decalcifying will depend on the hardness of your water.

Suggested:

Soft Water - 80 Brew Cycles

Hard Water - 40 Brew Cycles

TROUBLESHOOTING & WARRANTY

BEFORE YOU CALL FOR SERVICE

IF THE COFFEE MAKER FAILS TO OPERATE:

- A) Check to make sure that the coffee maker is plugged in securely. If it is not, remove the plug from the outlet, wait 10 seconds and plug it in again securely.
- B) Check for a blown circuit fuse or a tripped main circuit breaker. If these seem to be operating properly, test the outlet with another appliance.

IF NONE OF THE ABOVE SOLVES THE PROBLEM. DO NOT TRY TO ADJUST OR REPAIR THE COFFEE MAKER YOURSELF.

CUSTOMER SERVICE

IMPORTANT

DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE

If you have a problem with this product, please contact the W Appliance Co. Customer Satisfaction Center at 1-855-855-0294.

**DATED PROOF OF PURCHASE, MODEL # AND DATE CODE
REQUIRED FOR WARRANTY SERVICE**

TROUBLESHOOTING & WARRANTY

TROUBLESHOOTING

Troubleshoot your problem by using the chart below. If the coffee maker still does not work properly, contact W Appliance Co. customer service center or the nearest authorized service center. Customers must never troubleshoot internal components.

TROUBLE	POSSIBLE CAUSE	POSSIBLE REMEDY
Appliance does not turn on.	Appliance is not plugged in.	Check that appliance is plugged into a working outlet.
Brewing time has slowed.	You may have hard water/ calcium deposits.	Decalcify the Coffee Maker. See "Decalcifying" instructions in the CLEANING & CARE section of this manual.
Excessive steaming.	You may have hard water/ calcium deposits.	Decalcify the Coffee Maker. See "Decalcifying" instructions in the CLEANING & CARE section of this manual.
Coffee is stronger and more bitter than usual.	Too much ground coffee.	Use less ground coffee.
Coffee is weaker than usual.	Not enough ground coffee.	Use more coffee grinds.
Coffee grinds are found in the carafe when the brewing process is complete.	The filter basket or the filter cover were not securely in place during the grinding/ brewing process.	Make sure the filter basket is in place. If the filter basket handle does not snap into place and the basket is not secure the coffee grinds could enter the carafe.
Water still in filter after brewing process is completed.	There was only a small amount of fine grounds that did not absorb all the water.	This is normal if you have only brewed a small amount of coffee and the grinds did not absorb all the water.

TROUBLESHOOTING & WARRANTY

LIMITED WARRANTY

Commercial Chef brand is used under license. Any repair, replacement, or warranty service, and all questions about this product should be directed to W Appliance Co. at **1 (855) 855-0294** from the USA or Puerto Rico.

W Appliance Co. warrants to the original purchaser that the product will be free from defects in material, parts and workmanship for the period designated for this product. The warranty commences the day the product is purchased and covers up to a period of **1 year (12 months) for labor/1 year (12 months) for parts (manufacturing defects only)**.

W Appliance Co. agrees that it will, at its option, replace the defective product with either a new or remanufactured product equivalent to your original purchase during the warranty period. Should the Part warranty period exceed the Labor warranty period, W Appliance Co. will supply at no charge for the remainder of the Part warranty, any new or remanufactured replacement parts as required by the product. During this period all labor and service charges will become the responsibility of the customer.

Exclusions: This warranty does not apply to the below:

1. If the appearance or exterior of the product has been damaged or defaced, altered or modified in design or construction.
2. If the product original serial number has been altered or removed or cannot be readily determined.
3. If there is damaged due to power line surge, user damage to the AC power cord or connection to improper voltage source.
4. If damage is due to general misuse, accidents or acts of God.
5. If repair attempts are done by unauthorized service agents, use of parts other than genuine parts or parts obtained from persons other than authorized service companies.
6. On units that have been transferred from the original owner.
7. On products that have been purchased as refurbished, like new, second-hand, in a "As-Is" or "Final Sale" terms.
8. To products used in a commercial or rental setting.
9. To products used in settings other than ordinary household use or used other than in accordance with the provided instructions.
10. To damages for service calls for improper installations.
11. To damages to decorative trims, finishes of the appliance or home incurred during installation.
12. Transportation and shipping costs.

13. Labor after the initial 12 months.
14. Food loss for loss due to product failure or delay in service, repair or replacement.
15. To charges occurred for after hour service, weekend, holiday charges, tolls or mileage expense for service calls to remote areas.
16. Charges to make product available for service, such as removal of trim, shelves etc. that are not a part of the appliance.
17. Service calls to install or correct the installation of your product.
18. Service calls to instruct you how to use your product.
19. Service calls to repair or replace the house fuse, reset the circuit breaker or correct the wiring in the house.

REPAIR OR REPLACEMENT AS PROVIDED UNDER THIS WARRANTY IS THE EXCLUSIVE REMEDY OF THE CUSTOMER; W Appliance Co. SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY ON THIS PRODUCT, EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW. ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OF FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ON THIS PRODUCT IS LIMITED TO THE DURATION OF THE WARRANTY.

Some states do not allow the exclusion or limitations of incidental or consequential damages, or limitations on how long the warranty lasts. In these cases the above exclusions or limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state.

Obtaining Service: To obtain service, product literature, supplies or accessories please call **1 (855) 855-0294** to create a ticket for exchange/repair. Please make sure to provide the date of purchase, model number and a brief description of the problem. Our customer service representative will contact you or send detailed return instructions.

W Appliance Co. does not warrant that the appliance will work properly in all environmental conditions, and makes no warranty and representation, either implied or expressed, with respect to the quality, performance, merchantability, or fitness for a particular purpose other than the purpose identified within this user's manual. W Appliance Co. has made every effort to ensure that this user's manual is accurate and disclaims liability for any inaccuracies or omissions that may have occurred. Information in this user's manual is subject to change without notice and does not represent a commitment on the part of W Appliance Co. W Appliance Co. reserves the right to make improvements to this user's manual and/or to the products described in this user's manual at any time without notice. If you find information in this manual that is incorrect, misleading, or incomplete, please contact us at **1- 855-855-0294**.

W Appliance Co.,
1356 Broadway
New York, NY 10018



© 2023 Commercial Chef is a W Appliance Company.
All Rights Reserved. / Tous les droits sont réservés.



cafetière 12 tasses

MODÈLE : CHCM12B

CONTENU

INFORMATION SUR LA SÉCURITÉ

Consignes De Sécurité Importantes	17-18
Exigence Électrique	19

CONFIGURATION ET UTILISATION

Guide D'Installation	20
Pièces Et Caractéristiques	21
Instructions d'Utilisation	22-23

NETTOYAGE ET ENTRETIEN	24
-------------------------------------	-----------

DÉPANNAGE ET GARANTIE

Avant d'Appeler Le Service	25
Service Clients	25
Dépannage	26
Garantie Limitée	27

ENREGISTREMENT DU PRODUIT

Merci d'avoir acheté notre produit Commercial Chef. Ce manuel facile à utiliser vous guidera dans l'utilisation optimale de votre cafetière.

Merci d'avoir acheté notre produit Commercial Chef. Ce manuel facile à utiliser vous guidera dans l'utilisation optimale de votre cafetière.

Agrafez votre reçu à votre manuel. Vous en aurez besoin pour bénéficier du service de garantie.

Numéro de modèle

Numéro de série

Date d'achat

INFORMATION SUR LA SÉCURITÉ

DANGER

DANGER - Immediate hazards which **WILL** result in severe personal injury or death

MISE EN GARDE

WARNING - Hazards or unsafe practices which **COULD** result in severe personal injury or death

ATTENTION

CAUTION - Hazards or unsafe practices which **COULD** result in minor personal injury

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

WARNING

Attention, pour réduire les risques d'incendie ou d'électrocution, ne retirez pas le couvercle (ou le dos).

Aucune pièce réparable par l'utilisateur à l'intérieur.

La réparation doit être effectuée seulement par du personnel de service autorisé.

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent être suivies, notamment:

1. Lisez toutes les instructions avant utilisation.
2. Pour vous protéger contre les chocs électriques, ne pas immerger le cordon, la fiche ou l'unité dans l'eau ou tout autre liquide.
3. Débranchez-le de la prise lorsqu'il n'est pas utilisé et avant de le nettoyer. Laissez refroidir avant d'installer ou de retirer des pièces et avant de nettoyer l'appareil.
4. Pour déconnecter, mettez toutes les commandes sur OFF, puis retirez la fiche de la prise murale.
5. Ne pas faire fonctionner un appareil dont le cordon ou la fiche est endommagé, ou après que l'appareil a mal fonctionné ou a été échappé ou endommagé en aucune façon. Retournez l'appareil à un centre de service agréé pour examen, réparation ou réglage.
6. Une surveillance étroite est nécessaire lorsque tout appareil est utilisé par ou à proximité d'enfants. Déconseillé aux enfants.
7. N'utilisez pas cet appareil pour autre chose que son utilisation prévue.
8. Ne touchez pas les surfaces chaudes. Utilisez des poignées et des boutons.
9. L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant de l'appareil peut entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures corporelles et annulera la garantie.
10. Ne pas utiliser à l'extérieur.
11. Ne laissez pas le cordon pendre sur le bord de la table ou du comptoir, ni toucher des surfaces chaudes, y compris le poêle.
12. Ne pas placer sur ou près d'un brûleur à gaz ou électrique chaud, ni dans un four chauffé.

INFORMATION SUR LA SÉCURITÉ

13. Des brûlures peuvent se produire si le couvercle est soulevé ou retiré pendant le cycle d'infusion.
14. Enclenchez bien le couvercle sur la carafe avant de servir.
15. La carafe est conçue pour être utilisée avec cet appareil. N'utilisez jamais la carafe sur une cuisinière ou dans un four conventionnel. Ne mettez pas la carafe dans un four à micro-ondes.
16. Ne placez pas une carafe chaude sur une surface humide ou froide.
17. N'utilisez pas une carafe fissurée ou une carafe dont la poignée est desserrée ou affaiblie.
18. Ne nettoyez pas la cafetière avec des poudres à récurer, des tampons en laine d'acier ou d'autres matériaux abrasifs.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS
USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT

INFORMATION SUR LA SÉCURITÉ

EXIGENCES ÉLECTRIQUES

Cet appareil est équipé d'une fiche polarisée (une lame est plus large que l'autre). Pour réduire le risque de choc électrique, cette fiche est conçue pour s'insérer dans une prise polarisée dans un seul sens. Si la fiche n'entre pas complètement dans la prise, inversez la fiche. Si cela n'entre toujours pas, contactez un électricien qualifié. Ne modifiez pas la fiche en aucune façon.

CORDON D'ALIMENTATION

1. Un cordon d'alimentation court est fourni pour réduire le risque de s'emmêler ou de trébucher sur un cordon plus long.
2. Si le cordon d'alimentation est trop court, n'utilisez pas de rallonge. Ayez un qualifié un électricien ou un réparateur pour installer une prise près de l'appareil.
3. S'il est absolument nécessaire d'utiliser des cordons plus longs ou une rallonge, il faut être extrêmement prudent.
 - a) La puissance électrique indiquée du jeu de cordons ou de la rallonge doit être égale ou supérieure à la puissance électrique de l'appareil. Le cordon plus long doit être disposé de manière à ne pas recouvrir le comptoir ou le dessus de table où il peut être tiré par des enfants ou trébuché involontairement.
 - b) Si l'appareil est du type mis à la terre, la rallonge doit être un cordon à 3 fils avec mise à la terre.

REMARQUE: Ni Commercial Chef ni le détaillant ne peuvent être tenus responsables des dommages au produit ou des blessures corporelles résultant du non-respect des procédures de connexion électrique.

GUIDE D'INSTALLATION

AVANT D'UTILISER VOTRE CAFETIÈRE

1. Déballez soigneusement la cafetière.
2. Retirez tout le matériel d'emballage du produit.
3. Laver la carafe, le réservoir d'eau, le filtre amovible et laver à l'eau tiède et couvercle, savonneuse
4. l'eau. Rincez et séchez. Ne pas utiliser de nettoyeurs abrasifs.
5. Placez votre cafetière sur une surface plane et de niveau, comme un comptoir. Branchez l'appareil dans une prise de 120 volts 60 Hz CA seulement.

REMRQUE: · Nous vous recommandons, avant de préparer votre premier pot de café, de faire fonctionner le cafetière utilisant uniquement de l'eau froide sans ajouter de café.

- N'utilisez que de l'eau froide - le système d'infusion automatique a été conçu pour travailler uniquement avec de l'eau froide. Remplissez le réservoir d'eau jusqu'au niveau MAX et faire infuser de l'eau plusieurs fois sans poudre de café, puis jeter l'eau. Nettoyez et séchez soigneusement toutes les pièces amovibles conformément à la section .

CONFIGURATION ET UTILISATION

PIÈCES ET CARACTÉRISTIQUES

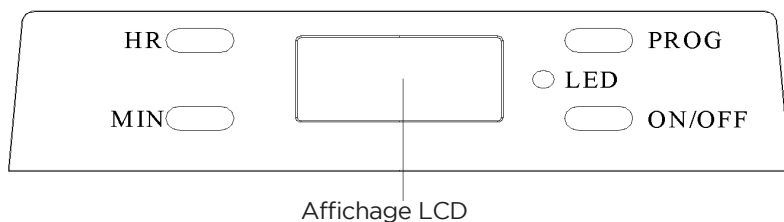
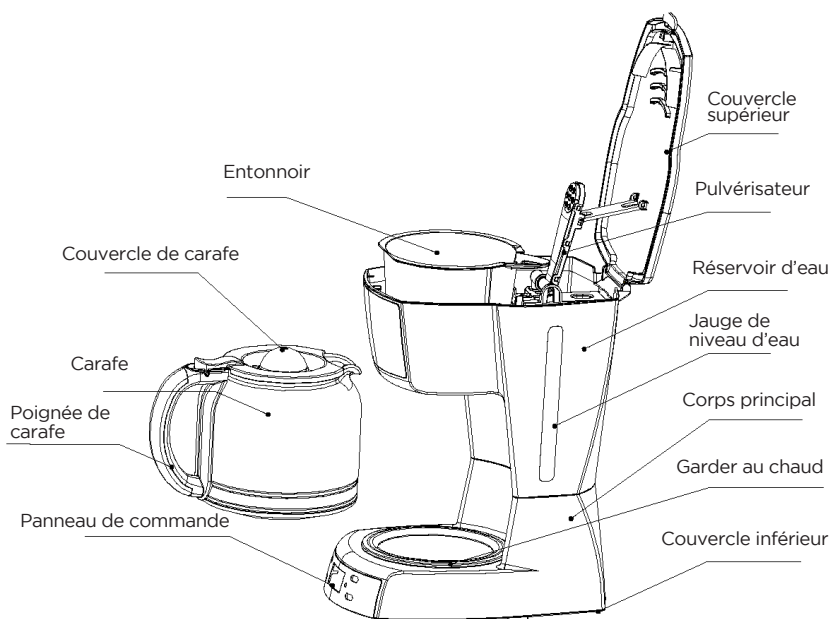


Diagramme à des fins pédagogiques seulement.

CONFIGURATION ET UTILISATION

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

FAIRE FONCTIONNER VOTRE CAFETIÈRE/VERSER REPLISSAGE DU RÉSERVOIR D'EAU

⑫ MAX

- Soulevez l'eau amovible Char. Retirer Ouvrir l'eau
- ⑩ l'indicateur de niveau est basé sur 5 once tasses de café.
- ⑨ Remplacer le couvercle et remettre l'eau réservoir sur la base de l'appareil.
-

①

-

⑪ MIN

Indicateur de niveau d'eau

REMARQUE: ne remplissez jamais au-dessus du niveau Max (12 tasses). Utilisez uniquement de l'eau froide. Le système d'infusion a été conçu pour fonctionner uniquement avec de l'eau froide.

Placez la carafe en verre sur la plaque chauffante en vous assurant qu'elle est positionnée directement sous la valve anti-goutte.

1. Ouvrez le capot supérieur et remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau potable. Le niveau d'eau ne doit pas dépasser le niveau MAX indiqué sur la jauge d'eau.
2. Placez l'entonnoir dans le support d'entonnoir, assurez-vous qu'il est correctement assemblé, sinon le couvercle supérieur ne peut pas être fermé. Placez le filtre permanent dans l'entonnoir.
3. Ajoutez du marc de café dans le filtre permanent. Habituellement, une tasse de café nécessite une cuillère rase de marc de café, mais vous pouvez ajuster selon vos goûts personnels. Fermez complètement le capot supérieur.
4. Insérez la carafe avec la poignée fermée sur la plaque chauffante horizontalement.
5. Branchez le cordon d'alimentation dans la prise.
6. Lorsque vous appuyez sur le bouton ON/OFF, le voyant s'allume en rouge car l'appareil commence alors à fonctionner.
7. Le processus de préparation peut être interrompu à tout moment en appuyant sur

le bouton ON/OFF. L'appareil continuera à infuser une fois que le bouton MARCHÉ/ARRÊT est de nouveau enfoncé.

- REMARQUE:** Vous pouvez sortir la carafe, verser et servir à tout moment. L'appareil cessera de goutter automatiquement. Mais le temps ne peut pas dépasser 30 secondes.
8. Retirez la carafe pour servir à la fin de l'infusion (environ une minute plus tard après que le café ait cessé de couler.)
 9. Lorsque le processus de préparation est terminé, le café peut être maintenu au chaud sur la plaque chauffante, l'appareil s'éteindra automatiquement après deux heures s'il n'a pas été débranché manuellement à la fin de la préparation. Pour un café au goût optimal, servez-le juste après l'infusion.
 10. Éteignez toujours la cafetière et débranchez l'alimentation électrique lorsqu'elle n'est pas utilisée.

UTILISER VOTRE CAFÉ FABRICANT

1. Branchez le cordon d'alimentation dans la prise. L'écran LCD indique "12:00".
2. Appuyez sur le bouton ON/OFF, la LED s'allume en rouge, puis l'appareil commence à fonctionner.

REMARQUE: Le processus de brassage peut être interrompu en appuyant sur le bouton ON/OFF à tout moment, et la LED s'éteindra, indiquant que votre cafetière est éteinte.

REMARQUE: Pendant le processus d'infusion, les boutons « PROG », « HR » et « MIN » ne sont pas valides.

3. Lorsque le processus est terminé, si vous ne souhaitez pas servir immédiatement, maintenez la cafetière sous tension, le café peut être maintenu au chaud dans la plaque de maintien au chaud et l'appareil s'éteindra automatiquement après un maintien au chaud de 2 heures. Pour un café au goût optimal, servez-le juste après l'infusion.
4. Éteignez toujours la cafetière et débranchez l'alimentation électrique lorsqu'elle n'est pas utilisée.

CONFIGURATION ET UTILISATION

FONCTION RETARD

Si vous ne voulez pas que la cafetière commence à fonctionner immédiatement, par exemple maintenant il est 8h10, vous espérez que la cafetière commencera automatiquement à fonctionner à 01h00, suivez d'abord les étapes 1 à 5 de la section ci-dessus, puis vous pouvez régler la fonction de démarrage automatique comme suit:

- (1) Appuyez sur les boutons HR et MIN pour régler le l'heure (horloge réelle), c'est-à-dire 8h10 (voir Fig. 1).

REMARQUE: Le cycle de temps est de 24 heures.

- (2) Appuyez une fois sur le bouton PROG, le voyant s'allume en bleu et clignote. (signifie le café faites entrer l'état de l'heure de pré-réglage.)

- (3) Réglez l'heure de départ différé en appuyant sur HR et touche MIN de manière répétitive, c'est-à-dire 01:00 (voir Fig. 2).

- (4) Appuyez deux fois sur ON/OFF, le voyant s'allume bleu. Au bout d'un moment, l'écran LCD affichera le horloge actuelle. Vous pouvez voir le démarrage automatique temps en appuyant sur PROG.

REMARQUE: Vous pouvez annuler la fonction de démarrage automatique en appuyant sur ON/OFF. Si vous souhaitez modifier l'heure de démarrage automatique, suivez à nouveau les 2 à 4 étapes ci-dessus.

- (5) Lorsque le temps est venu, la LED s'allume en rouge et l'appareil commence à infuser. Lorsque le processus est terminé, si vous ne souhaitez pas servir immédiatement, maintenez la cafetière sous tension, le café peut être maintenu au chaud dans la plaque de maintien au chaud et l'appareil s'éteindra automatiquement après un maintien au chaud de 2 heures. Pour un café au goût optimal, servez-le juste après l'infusion.

REMARQUE: Pendant le processus d'infusion, les boutons "PROG", "HR" et "MIN" ne sont pas valides.

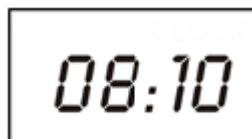


Fig.1



Fig.2

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

NETTOYAGE DU CAFETIÈRE

ATTENTION: Assurez-vous de débrancher l'appareil avant de le nettoyer. Protéger contre les chocs électriques, ne pas immerger le cordon, la fiche ou l'appareil dans l'eau ou un liquide. Après chaque utilisation, assurez-vous toujours que la prise est en premier retiré de la prise murale.

1. Nettoyez toutes les pièces amovibles après chaque utilisation dans de l'eau chaude savonneuse.
2. Essuyez la surface extérieure de l'appareil avec un chiffon doux et humide pour enlever les taches.
3. Des gouttelettes d'eau peuvent s'accumuler au-dessus de la zone de l'entonnoir et égoutter sur la base du produit pendant l'infusion. À contrôler les gouttes, essuyer la zone avec un chiffon propre et sec après chaque utilisation.
4. Utilisez un chiffon humide pour essuyer délicatement la plaque de maintien au chaud. Ne jamais utiliser nettoyeur abrasif pour le nettoyer. Rincez abondamment, séchez et remontez le tout les pièces.

ENLEVER LES MINÉRAUX DÉPÔTS

L'accumulation de calcium se produit fréquemment dans les cafetières goutte à goutte. Cette accumulation est tout à fait normale et est causée par des minéraux couramment trouvés dans l'eau potable.

Périodiquement, votre cafetière goutte à goutte devra être nettoyée pour éliminer tout dépôt de calcium ou de minéraux qui pourrait se former. Vous saurez quand votre cafetière a besoin d'un détartrage lorsque vous remarquerez un ralentissement évident du temps de préparation.

Nous vous recommandons de détartrer votre cafetière goutte à goutte avec une solution de vinaigre blanc et d'eau froide. Une solution de deux cuillères à soupe de vinaigre blanc dans une carafe d'eau froide fonctionne mieux.

Versez la solution dans le réservoir d'eau, puis fermez le couvercle à charnière et mettez la carafe vide en place. Allumez la cafetière et laissez-la "infuser" la solution de vinaigre.

Lorsque la solution de vinaigre est terminée, videz la carafe et rincez-la à l'eau claire. Remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau froide seulement et lancez un autre cycle d'"infusion". Cela rincera toute solution de vinaigre restante. Si nécessaire, une deuxième "infusion" d'eau peut être effectué.

Nous vous recommandons fortement de détartrer votre cafetière filtre chaque fois que le temps de préparation ralentit ou lorsque vous commencez à remarquer une vapeur excessive. La fréquence de décalcification dépendra de la dureté de votre eau.

Suggéré:

Eau Douce - 80 Cycles d'Infusion

Eau Dure - 40 Cycles d'Infusion

DÉPANNAGE ET GARANTIE

AVANT D'APPELER AU SERVICE

SI LA CAFETIÈRE NE FONCTIONNE PAS:

- A) Vérifiez que la cafetière est bien branchée. Si ce n'est pas le cas, retirez la fiche de la prise, attendez 10 secondes et rebranchez-la correctement.
- B) Recherchez un fusible de circuit grillé ou un disjoncteur principal déclenché. Si ceux-ci semblent fonctionner correctement, testez la prise avec un autre appareil.

SI AUCUNE DES MESURES CI-DESSUS NE RÉSOUD LE PROBLÈME. N'ESSAYEZ PAS DE RÉGLER OU DE RÉPARER LE cafetière VOUS-MÊME.

SERVICE CLIENTS

IMPORTANT

NE RETOURNEZ PAS CE PRODUIT AU MAGASIN

Si vous avez un problème avec ce produit, veuillez contacter le Centre de Satisfaction Client de W Appliance Co. au 1-855-855-0294.

PREUVE D'ACHAT DATÉE, NUMÉRO DE MODÈLE ET CODE DE DATE REQUIS POUR LE SERVICE DE GARANTIE

DÉPANNAGE ET GARANTIE

DÉPANNAGE

Résolvez votre problème en utilisant le tableau ci-dessous. Si la cafetière ne fonctionne toujours pas correctement, contactez le centre de service client de W Appliance Co. ou le centre de service agréé le plus proche. Les clients ne doivent jamais dépanner les composants internes.

TROUBLE	CAUSE POSSIBLE	RECOURS POSSIBLE
L'appareil ne s'allume pas.	L'appliance n'est pas branchée.	Vérifiez que l'appareil est branché sur une prise fonctionnelle.
Le temps d'infusion a ralenti.	Vous pouvez avoir des dépôts d'eau dur / calcaire.	Détartrez la cafetière. Voir les instructions de "détartage" dans la section NETTOYAGE ET ENTRETIEN de ce manuel.
Vapeur excessive.	Vous pouvez avoir des dépôts d'eau dur / calcaire.	Détartrez la cafetière. Voir les instructions de "détartage" dans la section NETTOYAGE ET ENTRETIEN de ce manuel.
Le café est plus fort et plus amer que d'habitude.	Trop de café moulu.	Utilisez moins de café moulu.
Le café est plus faible que d'habitude.	Pas assez de café moulu.	Utilisez plus de grains de café.
Le café moulu se trouve dans la carafe lorsque le processus d'infusion est terminé.	Le panier-filtre ou le couvercle du filtre n'étaient pas bien en place pendant le processus de broyage / infusion.	Assurez-vous que le panier-filtre est en place. Si la poignée du panier-filtre ne s'enclenche pas et que le panier n'est pas bien fixé, les grains de café pourraient entrer dans la carafe.
Il reste de l'eau dans le filtre une fois le processus d'infusion terminé.	Il n'y avait qu'une petite quantité de grains fins qui n'a pas absorbé toute l'eau.	Ceci est normal si vous n'avez infusé qu'une petite quantité de café et que la mouture n'a pas absorbé toute l'eau.

DÉPANNAGE ET GARANTIE

GARANTIE LIMITÉE

La marque Commercial Chef est utilisée sous licence. Toute réparation, remplacement ou service de garantie, et toutes les questions concernant cet appareil doivent être adressés à W Appliance Co. au 1 (855) 855-0294 des États-Unis ou de Porto Rico.

W Appliance Co. garantit à l'acheteur d'origine que l'appareil sera exempt de défauts de matériaux, de pièces et de fabrication pendant la période indiquée pour cet appareil. La garantie commence le jour de l'achat de l'appareil et couvre jusqu'à une période de **1 an (12 mois) pour la main-d'œuvre / 1 an (12 mois) pour les pièces (défauts de fabrication seulement) / en service.**

W Appliance Co. accepte de remplacer, à son gré, l'appareil défectueux par un appareil neuf ou remis à neuf équivalent à votre achat d'origine pendant la période de garantie.

Exclusions: Cette garantie ne s'applique pas aux éléments suivants:

1. Si l'apparence ou l'extérieur de l'appareil a été endommagé ou dégradé, altéré ou modifié dans sa conception ou sa construction.
2. Si le numéro de série d'origine de l'appareil a été modifié ou retiré ou ne peut pas être facilement déterminé.
3. S'il y a des dommages dus à une surtension, un endommagement par l'utilisateur du cordon d'alimentation ou une connexion à une source de tension incorrecte.
4. Si les dommages sont dus à une mauvaise utilisation générale, des accidents ou des cas de force majeure.
5. Si des tentatives de réparation sont effectuées par des agents de service non autorisés, des pièces autres que des pièces d'origine sont utilisées ou des pièces obtenues auprès de personnes autres que des compagnies de service autorisées.
6. Sur les unités qui ont été transférées du propriétaire d'origine.
7. Sur les appareils qui ont été achetés comme remis à neuf, comme neufs, d'occasion, dans les conditions "Tel Quel" ou "Vente Finale".
8. Aux appareils utilisés dans un cadre commercial ou locatif.
9. Aux appareils utilisés dans des environnements autres qu'un usage domestique ordinaire ou utilisés autrement que conformément aux instructions fournies.
10. Aux dommages pour les appels de service pour des installations incorrectes.
11. Pour les pièces en verre et autres accessoires fournis avec l'unité.
12. Frais de transport et d'expédition associés au remplacement de l'unité.

13. Perte de nourriture ou perte due à une défaillance de l'appareil ou à un retard de service, de réparation ou de remplacement.
14. Appels de service pour vous expliquer comment utiliser votre appareil.
15. Appels de service pour réparer ou remplacer le fusible de la maison, réinitialiser le disjoncteur ou corriger le câblage dans la maison.

LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT TELS QUE PRÉVUS DANS LA PRÉSENTE GARANTIE SONT LE RECOURS EXCLUSIF DU CLIENT; W Appliance Co. NE SERA PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS POUR LA VIOLATION DE TOUTE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE SUR CET APPAREIL, SAUF DANS LA MESURE INTERDITE PAR LA LOI APPLICABLE. TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER SUR CET APPAREIL EST LIMITÉE À LA DURÉE DE LA GARANTIE.

Certains États n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects, ni la limitation de la durée de la garantie. Dans ces cas, les exclusions ou limitations ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un état à l'autre.

Obtention Du Service: Pour obtenir un service, de la documentation sur les appareils, des fournitures ou des accessoires, veuillez appeler au 1 (855) 855-0294 pour créer un ticket pour échange / réparation. Veuillez vous assurer de fournir la date d'achat, le numéro de modèle et une brève description du problème. Notre représentant du service client vous contactera ou enverra des instructions de retour détaillées.

W Appliance Co. ne garantit pas que l'appareil fonctionnera correctement dans toutes les conditions environnementales, et n'offre aucune garantie ni représentation, implicite ou explicite, en ce qui concerne la qualité, les performances, la qualité marchande ou l'adéquation à un usage particulier autre que le but identifié dans ce manuel d'utilisation. W Appliance Co. a fait tout son possible pour garantir l'exactitude de ce manuel d'utilisation et décline toute responsabilité en cas d'inexactitudes ou d'omissions qui auraient pu se produire. Les informations contenues dans ce manuel d'utilisation sont sujettes à modification sans préavis et ne représentent pas un engagement de la part de W Appliance Co. W Appliance Co. se réserve le droit d'apporter des améliorations à ce manuel de l'utilisateur et / ou aux appareils décrits dans ce manuel de l'utilisateur à tout moment et sans préavis. Si vous trouvez dans ce manuel des informations incorrectes, trompeuses ou incomplètes, veuillez nous contacter au 1-855-855-0294.

W Appliance Co.
1356 Broadway
New York, NY 10018



© 2023 Commercial Chef is a W Appliance Company.
All Rights Reserved. / Tous les droits sont réservés.



cafetera de 12 tazas

MODELO: CHCM12B

CONTENIDO

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Instrucciones importantes de seguridad	31-32
Requerimientos eléctricos	33

CONFIGURACIÓN Y USO

Guía de instalación	34
Partes y Funcionalidades	35
Instrucciones de operación	36-37

LIMPIEZA Y CUIDADO	38
--------------------------	----

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

Antes de llamar al Servicio Técnico	39
Atención al cliente	39
Solución de problemas	40
Garantía limitada	41

REGISTRO DEL PRODUCTO

Gracias por comprar nuestro producto Commercial Chef. Este manual fácil de usar le guiará para obtener el mejor resultado al usar su cafetera.

Recuerdo anotar el número de modelo y el código de fecha. Están en una etiqueta en la parte posterior de la cafetera.

Número de modelo

Número de serie

Fecha de compra

Grape o adjunte su recibo a su manual. Lo necesitará para acceder el servicio de garantía.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD



PELIGRO

DANGER - Immediate hazards which **WILL** result in severe personal injury or death



ADVERTENCIA

WARNING - Hazards or unsafe practices which **COULD** result in severe personal injury or death



PRECAUCIÓN

CAUTION - Hazards or unsafe practices which **COULD** result in minor personal injury

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES



WARNING



Advertencia, para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no quite la carcasa (o la parte trasera).

No hay piezas que puedan ser reparadas por el usuario.

Las reparaciones deberán ser efectuadas únicamente por personal autorizado.

Cuando utilice electrodomésticos, debe seguir algunas medidas básicas de seguridad, entre las que se incluyen:

1. Lea todas las instrucciones antes de usarlo.
2. Para evitar descargas eléctricas, no sumerja el cable, el enchufe o el aparato en agua u otros líquidos.
3. Desenchúfelo cuando no esté usándolo y antes de limpiarlo. Deje que se enfríe antes de poner o quitar piezas, y antes de limpiar el aparato.
4. Para desconectarlo, gire todos los controles a "OFF" y retire el enchufe de la toma de corriente.
5. No utilice el aparato si el cable o el enchufe están deteriorados, si no funciona correctamente o si se ha caído o dañado de alguna manera. Devuelva el electrodoméstico al centro de servicio autorizado más cercano para su revisión, reparación o ajuste.
6. Es necesaria una supervisión cercana cuando el artefacto sea utilizado por niños o cerca de ellos. Su uso no está recomendado para niños.
7. No utilice este aparato para otra cosa que no sea su uso previsto.
8. No toque las superficies calientes. Use las manijas y las perillas.
9. El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del aparato puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones físicas, y hará que caduque la garantía.
10. No utilice este artefacto al aire libre.
11. No deje que el cable cuelgue del borde de la mesa o la mesada, ni que toque superficies calientes como las hornallas de la cocina.
12. No lo coloque sobre o cerca de una hornalla de gas o eléctrica, ni de un horno caliente.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

13. Pueden producirse quemaduras si abre la cubierta o si la retira durante el ciclo de preparación.
14. Cierre la tapa de hasta que encaje de forma segura en la jarra antes de servir.
15. La jarra está diseñada para ser usada con este aparato. Nunca use la jarra en una hornalla o en un horno convencional. No ponga la jarra en un horno microondas.
16. No coloque la jarra caliente sobre una superficie húmeda o fría.
17. No use una jarra rota o que tenga el mango flojo o debilitado.
18. No limpie la cafetera con polvos limpiadores, esponjas de lana de acero u otros materiales abrasivos.

**CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES
SOLO PARA USO DOMÉSTICO**

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

REQUISITOS ELÉCTRICOS

Este aparato cuenta con una clavija polarizada (una punta es más ancha que la otra). Para evitar cualquier riesgo de descarga eléctrica, este enchufe encaja de forma polarizada en un solo sentido. Si no puede introducir el enchufe, inviértalo. Si no encaja de ninguna forma, contacte con un electricista cualificado. No intente modificar el enchufe en ningún caso.

CABLE DE ALIMENTACIÓN

1. Se provee un cable de alimentación corto para reducir el riesgo de enredarse o tropezar con un cable más largo.
2. Si el cable de alimentación es muy corto, no use un alargue o una regleta. Haga que un electricista o técnico calificado instale una toma de corriente cerca del electrodoméstico.
3. Si fuese absolutamente necesario utilizar un alargue o una regleta, se debe tener cuidado extremo.
 - a) La clasificación eléctrica marcada del juego de cables o del cable de extensión debe ser igual o mayor que la clasificación eléctrica del artefacto. El cable más largo debe estar dispuesto de manera tal que no cuelgue de la mesada o la mesa para evitar que los niños tiren de él o que alguien se tropiece accidentalmente.
 - b) Si el artefacto viene con conexión a tierra, el cable de extensión debe ser un cable de 3 hilos con conexión a tierra.

NOTA: Ni Commercial Chef ni el distribuidor pueden aceptar ningún tipo de responsabilidad por daños al producto o daños personales que resulten del fallo de respetar los procedimientos de conexión eléctrica.

CONFIGURACIÓN Y USO

GUÍA DE INSTALACIÓN

ANTES DE UTILIZAR SU CAFETERA

1. Desempaque cuidadosamente la cafetera.
2. Retire todo el material de embalaje del producto.
3. Lave la jarra, el tanque de agua, el filtro removible y lave con agua tibia y la tapa, con jabón agua. Enjuague y seque. No utilice limpiadores abrasivos.
4. Coloque su cafetera en una superficie plana y nivelada, como una mesada.
Conecte la unidad a una toma de corriente alterna de 120 V y 60 Hz.

NOTA: · Recomendamos que antes de preparar su primera jarra de café, opere el cafetera usando sólo agua fría sin añadir café.

- Use solo agua fría: el sistema de preparación automática ha sido diseñado para trabajar sólo con agua fría. Llene el tanque de agua hasta el nivel MAX y prepare agua varias veces sin café en polvo, luego deseche el agua. Limpie y seque minuciosamente todas las piezas desmontables de acuerdo con la sección .

CONFIGURACIÓN Y USO

PARTES Y FUNCIONALIDADES

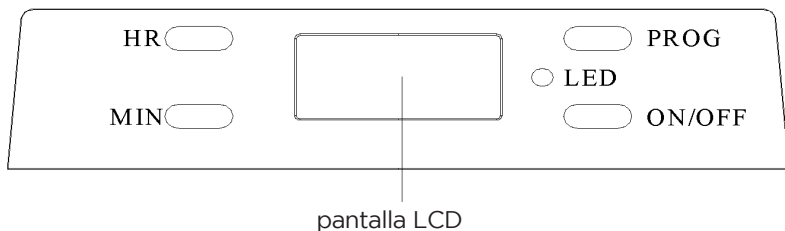
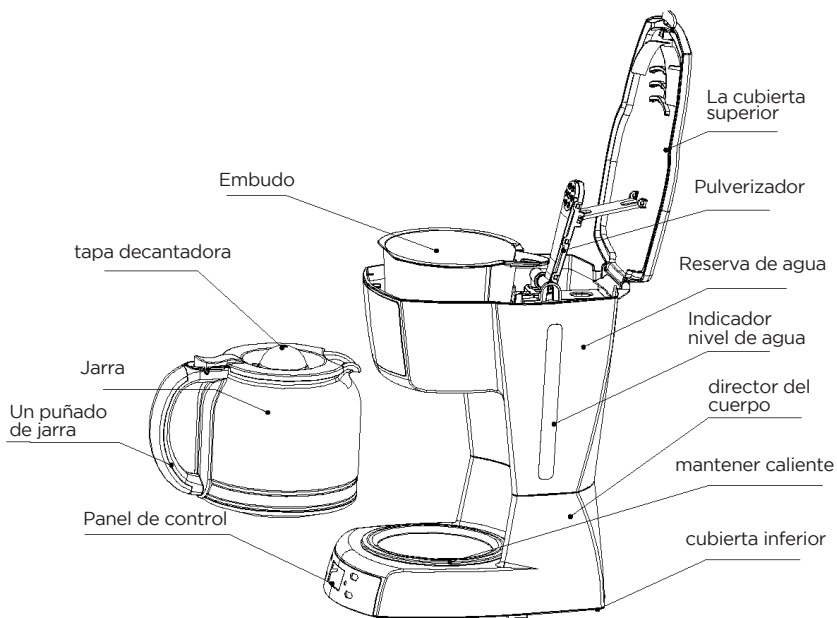


Diagrama solamente para fines instructivos.

CONFIGURACIÓN Y USO

INSTRUCCIONES DE UTILIZACIÓN

FUNCIONAMIENTO DE SU CAFETERA/VERTEDOR LLENADO DEL TANQUE DE AGUA

⑫ MAX

- Elevador de agua extraíble
- Tanque. Eliminar aguas abiertas el indicador de nivel se basa en tazas de café de 5 onzas.
- Vuelva a colocar la tapa y vuelva a colocar el tanque de agua en la base de la unidad.

⑩

-

⑧ MIN

Indicador de nivel de agua

OBSERVACIÓN: nunca llene por encima del nivel máximo (12 tazas). Use solo agua fría. El sistema de preparación ha sido diseñado para funcionar solo con agua fría.

Coloque la jarra de vidrio en la placa de calentamiento asegurándose de que esté colocada directamente debajo de la válvula de goteo.

1. Abra la tapa superior y llene el tanque de agua con agua potable. El nivel del agua no debe exceder el nivel MAX indicado en el indicador de agua.
2. Coloque el embudo en el soporte del embudo, asegúrese de que esté ensamblado correctamente, de lo contrario, la tapa superior no se puede cerrar. Coloque el filtro permanente en el embudo.
3. Agregue café molido al filtro permanente. Por lo general, una taza de café requiere una cucharada rasa de café molido, pero puede ajustarla a su gusto personal. Cierre completamente la cubierta superior.
4. Inserte la jarra con el asa cerrada en la placa de calentamiento horizontalmente.
5. Enchufe el cable de alimentación en el tomacorriente.
6. Cuando presiona el botón ON/OFF, la luz indicadora se vuelve roja porque el dispositivo comienza a funcionar.
7. El proceso de elaboración de la cerveza se puede interrumpir presionando el botón ON/OFF en cualquier momento. El aparato continuará preparación una vez que se presiona el botón ON/OFF presionado de nuevo.

OBSERVACIÓN: Puede sacar la jarra, verter y servir en cualquier momento. El dispositivo dejará de gotear automáticamente. Pero el tiempo no puede exceder los 30 segundos.

8. Retire la jarra para servir al final de la preparación (aproximadamente un minuto después de que el café haya dejado de fluir).
9. Cuando se completa el proceso de preparación, el café se puede mantener caliente en la placa de calentamiento, el aparato se apagará automáticamente después de dos horas si no se ha desenchufado manualmente al final de la preparación. Para obtener el mejor sabor del café, sírvalo justo después de prepararlo.
10. Siempre apague la cafetera y desconecte la fuente de alimentación cuando no esté en uso.

USAR TU CAFÉ FABRICANTE

1. Enchufe el cable de alimentación en el tomacorriente. La pantalla LCD muestra "12:00".
 2. Presione el botón ON/OFF, el LED se vuelve rojo y luego el dispositivo comienza a funcionar.
- OBSERVACIÓN:** El proceso de preparación se puede interrumpir presionando el botón ON/OFF en cualquier momento, y el LED se apagará, indicando que su cafetera está apagada.
- OBSERVACIÓN:** Durante el proceso de preparación, los botones "PROG", "HR" y "MIN" no son válidos.
3. Lorsque le processus est terminé, si vous ne souhaitez pas servir immédiatement, maintenez la cafetière sous tension, le café peut être maintenu au chaud dans la plaque de maintien au chaud et l'appareil s'éteindra automatiquement après un maintien au chaud de 2 heures. Para obtener el mejor sabor del café, sírvalo justo después de prepararlo.
 4. Siempre apague la cafetera y desconecte la fuente de alimentación cuando no esté en uso.

CONFIGURACIÓN Y USO

FUNCIÓN DE RETARDO

Si no desea que la cafetera comience a funcionar inmediatamente, por ejemplo ahora son las 8:10 am, espera que la cafetera comience a funcionar automáticamente a la 01:00 am, primero siga los pasos 1-5 en la sección anterior, luego Puede configurar la función de inicio automático de la siguiente manera:

- (1) Presione los botones HR y MIN para ajustar la hora (reloj real), es decir, 8:10 a.m. (ver Fig. 1).

OBSERVACIÓN: El ciclo de tiempo es de 24 horas.

- (2) Presione el botón PROG una vez, el indicador se ilumina en azul y parpadea. (significa el café ingresa al estado del tiempo preestablecido.)
- (3) Establezca la hora de inicio diferido presionando Tecla HR y MIN repetidamente, es decir, 01:00 (ver Fig. 2).

- (4) Presione ON/OFF dos veces, el la luz se vuelve azul. Después de un rato, la pantalla La pantalla LCD mostrará el reloj actual.

Puedes ver el hora de inicio automático presionando PROG.

OBSERVACIÓN: Puede cancelar la función de inicio automático presionando ON/OFF. Si desea cambiar la hora de inicio automático, siga de nuevo los 2 a 4 pasos anteriores.

- (5) Cuando sea el momento adecuado, el LED se iluminará en rojo y el dispositivo comenzará a prepararse. Cuando finalice el proceso, si no desea servir inmediatamente, mantenga la cafetera encendida, el café se puede mantener caliente en la placa calentadora y el aparato se apagará automáticamente después de mantenerse caliente durante 2 horas. Para obtener el mejor sabor del café, sírvalo justo después de prepararlo

OBSERVACIÓN: Durante el proceso de preparación, los botones “PROG”, “HR” y “MIN” no son válidos.

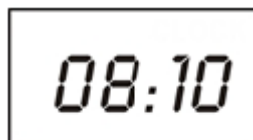


Fig.1



Fig.2

LIMPIEZA Y CUIDADO

LIMPIEZA DE LA CAFETERA

PRECAUCIÓN: Asegúrese de desenchufar este aparato antes de limpiarlo. Proteger contra descargas eléctricas, no sumergir cable, enchufe o unidad en agua o líquido. Después cada uso, siempre asegúrese de que el enchufe sea el primero retirado del tomacorriente de pared.

1. Limpie todas las piezas desmontables después de cada uso en agua jabonosa caliente.
2. Limpie la superficie exterior de la unidad con un paño suave y húmedo para quitar las manchas.
3. Pueden acumularse gotas de agua en el por encima del área del embudo y goteo sobre la base del producto durante la preparación. A controlar el goteo, limpiar el área con un paño limpio y seco después de cada uso.
4. Use un paño húmedo para limpiar suavemente el plato para mantener caliente. Nunca usar limpiador abrasivo para limpiarlo.

Enjuague bien, seque y vuelva a montar todo partes.

ELIMINACIÓN DE MINERALES DEPÓSITOS

La acumulación de calcio ocurre con frecuencia en las cafeteras de goteo. Esta acumulación es bastante normal y es causada por minerales que se encuentran comúnmente en el agua potable.

Su cafetera de goteo necesitará limpieza periódicamente para eliminar los depósitos de calcio o minerales que puedan formarse. Sabrá cuando su cafetera requiera descalcificación cuando note un evidente incremento en el tiempo de preparación.

Recomendamos descalcificar su cafetera de goteo con una solución de vinagre blanco y agua fría. Una solución de dos cucharadas de vinagre blanco en una jarra de agua fría funciona mejor.

Vierta la solución en el depósito de agua, luego cierre la tapa con bisagras y coloque la jarra vacía en su lugar. Encienda la cafetera y deje que la cafetera “prepare” con la solución de vinagre.

Cuando la solución de vinagre haya terminado de prepararse, vacíe la jarra y enjuáguela con agua limpia. Rellene el depósito de agua solo con agua fría y ejecute otro ciclo de “preparación”. Esto enjuagará cualquier solución de vinagre restante. De ser necesario, se puede realizar una segunda “preparación” de agua.

Recomendamos encarecidamente descalcificar su cafetera de goteo cada vez que el tiempo de preparación disminuya o cuando comience a notar vapor excesivo. La frecuencia de descalcificación dependerá de la dureza de su agua.

Sugerencia:

Agua blanda - 80 Ciclos de preparación
Agua dura - 40 Ciclos de preparación

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

ANTES DE LLAMAR AL SERVICIO TÉCNICO

SI LA CAFETERA NO FUNCIONA:

- A) Verifique para asegurarse que la cafetera esté enchufada de forma segura. Si no lo está, retire el enchufe de la toma de corriente, espere 10 segundos y vuelva a conectarlo firmemente.
- B) Compruebe si hay un fusible quemado o un disyuntor principal disparado. Si éstos parecen estar operando como es debido, pruebe la toma de corriente con otro aparato.

SI NINGUNO DE LOS ANTERIORES RESUELVE EL PROBLEMA. NO INTENTE AJUSTAR O REPARAR LA CAFETERA USTED MISMO.

SERVICIO AL CLIENTE

IMPORTANTE

NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO A LA TIENDA

Si tiene problemas con este producto, por favor contacte al Centro de Satisfacción del Cliente de W Appliance Co. a través del 1-855-855-0294.

UNA PRUEBA DE COMPRA, No. DE MODELO Y CÓDIGO DE FECHA SON OBLIGATORIOS PARA EL SERVICIO DE GARANTÍA

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Solucione su problema utilizando el cuadro a continuación. Si la cafetera aún no funciona correctamente, comuníquese con el centro de servicio al cliente de W Appliance Co. o con el centro de servicio autorizado más cercano. Los clientes nunca deben solucionar problemas de componentes internos.

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	SOLUCIÓN POSIBLE
El aparato no se enciende.	El aparato no está enchufado.	Verifique que el electrodoméstico esté enchufado a una toma de corriente que funcione.
El tiempo de preparación ha aumentado.	Es posible que tenga depósitos de agua dura/calcio.	Descalcifique la cafetera. Consulte las instrucciones de "Descalcificación" en la sección LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO de este manual.
Vapor excesivo.	Es posible que tenga depósitos de agua dura/calcio.	Descalcifique la cafetera. Consulte las instrucciones de "Descalcificación" en la sección LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO de este manual.
El café es más fuerte y más amargo de lo habitual.	Demasiado café molido.	Usa menos café molido.
El café es más aguado o suave de lo habitual.	No hay suficiente café molido.	Usa más café molido.
Hay café molido en la jarra cuando se completa el proceso de preparación.	La cesta del filtro o la cubierta del filtro no estaban colocadas de manera segura durante el proceso de molienda/preparación.	Asegúrese de que la cesta del filtro esté en su lugar. Si el asa de la cesta del filtro no encaja en su lugar y la cesta no está firmemente colocada, el café molido podría ingresar a la jarra.
Aún hay agua en el filtro después de que se completa el proceso de preparación.	Solo había una pequeña cantidad de café molido fino que no absorbió toda el agua.	Esto es normal si solo ha preparado una pequeña cantidad de café y la molienda no absorbe toda el agua.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

GARANTÍA LIMITADA

La marca Commercial Chef se utiliza bajo licencia. Cualquier reparación, recambio, o servicio de garantía, y todas las preguntas sobre este producto deben ser dirigidas a W Appliance Co. al **1 (855) 855-0294** desde EE.UU. o Puerto Rico.

W Appliance Co. garantiza al comprador original que el producto estará libre de defectos de materiales, partes y mano de obra por el período designado para este producto. La garantía comienza el día en que se compra el producto y cubre hasta un período de **1 año (12 meses) por mano de obra, 1 año (12 meses) por piezas (solo defectos de fabricación), reparación en tienda.**

W Appliance Co. acepta que, de acuerdo con su criterio, reemplazará el producto defectuoso por uno nuevo o uno remanufacturado equivalente a su compra original durante el período de garantía.

Exclusiones: Esta garantía no se aplica a lo siguiente:

1. Si la apariencia o el exterior del producto han sido dañados o desfigurados, alterados o modificados en su diseño o construcción.
2. Si el número de serie original del producto ha sido alterado o removido o no puede ser determinado fácilmente.
3. Si hay daños debido a sobretensión en la línea eléctrica, daño por parte del usuario al cable de alimentación de CA o conexión a una fuente de voltaje no adecuada.
4. Si el daño se debe a mal uso general, accidentes o actos de Dios.
5. Si hay intentos de reparación por parte de agentes de servicio no autorizados, el uso de piezas que no sean piezas originales o piezas obtenidas de personas que no sean empresas de servicios autorizadas.
6. En unidades que han sido transferidas desde el propietario original.
7. A productos que hayan sido comprados como renovados, como nuevos, de segunda mano, en términos de venta final o "como se ve".
8. A productos usados en un entorno comercial o de alquiler.
9. A productos usados en entornos que no sean el doméstico ordinario o usados de otra manera que no sea de acuerdo con las instrucciones brindadas.
10. A los daños por servicios e instalaciones incorrectas.
11. Piezas de vidrio y otros artículos accesorios que se incluyen con la unidad.
12. Costos de transporte y envío asociados con el reemplazo de la unidad.
13. Pérdida de alimentos o pérdidas debidas a la falla del producto o una demora en el servicio, reparación o reemplazo.

14. Visitas técnicas para darle instrucciones de cómo usar su producto.

15. Visitas técnicas para reparar o cambiar el fusible de la casa, reiniciar el disyuntor o corregir el cableado de la casa.

LA REPARACIÓN O EL REEMPLAZO SEGÚN LO DISPUESTO BAJO ESTA GARANTÍA ES EL RECURSO EXCLUSIVO DEL CLIENTE; W Appliance Co. NO SERÁ RESPONSABLE POR CUALQUIER DAÑO ACCIDENTAL O A CONSECUENCIA DEL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EXPRESADA O IMPLÍCITA SOBRE ESTE PRODUCTO, EXCEPTO EN LA MEDIDA DE LO PROHIBIDO POR LA LEY VIGENTE. CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR DE ESTE PRODUCTO SE LIMITA A LA DURACIÓN DE LA GARANTÍA.

Algunos estados no permiten la exclusión o limitaciones de daños incidentales o consecuentes, o limitaciones en la duración de la garantía. En estos casos, las exclusiones o limitaciones anteriores pueden no aplicarse en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y también puede tener otros derechos que varían de estado a estado.

Obteniendo servicio: Para obtener servicio, literatura del producto, suministros y accesorios, por favor llame al **1 (855) 855-0294** para crear un ticket de cambio o reparación. Asegúrese de proporcionar la fecha de compra, el número de modelo y una breve descripción del problema. Nuestros representantes de servicio al cliente se comunicarán con usted o enviarán instrucciones detalladas de devolución.

W Appliance Co. no garantiza que el electrodoméstico funcionará correctamente en todas las condiciones ambientales, y no ofrece garantía y representación, implícita o explícita, con respecto a la calidad, el rendimiento, la comerciabilidad o la idoneidad para un fin en particular distinto del propósito identificado dentro de este manual de usuario. W Appliance Co. ha hecho todos los esfuerzos posibles para garantizar que este manual del usuario sea preciso y se exime de toda responsabilidad por cualquier inexactitud u omisión que pueda haber ocurrido. La información en este manual del usuario está sujeta a cambios sin previo aviso y no representa un compromiso por parte de W Appliance Co. W Appliance Co. se reserva el derecho de hacer mejoras a este manual de usuario y/o al producto descrito en este manual de usuario en cualquier momento sin aviso previo. Si encuentra en este manual información que sea incorrecta, engañosa, o esté incompleta, por favor contáctenos al **1-855-855-0294**.

W Appliance Co.
1356 Broadway
New York, NY 10018



© 2023 Commercial Chef is a W Appliance Company.
All Rights Reserved. / Tous les droits sont réservés.